



hydrate well™

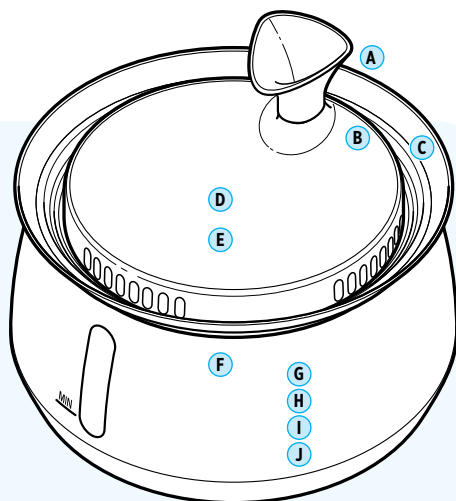
automated
water fountain

4400 SERIES

Important Safety Instructions	2
Getting Started	3
Assembly	3
Mode Types.....	4
Indicator Lights	5
Maintaining Your Machine	5
Troubleshooting.....	7
Warranty	7

Product Overview

A. Spout	(Not Pictured)
B. Drinking Tray	G. Pump Cover
C. Filter Housing Tray	H. Pump Filter Cover
D. Filter Housing Cover	I. Pump Filter
E. Water Filter	J. Pump Impeller
F. Water Tank	



Meet your new BISSELL® product!

Go to support.BISSELL.com for a walkthrough of your new purchase, including videos, tips, support, and more. Want to get started right away? This guide has all the information you need to set up your new product. Let's take a look...

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING YOUR APPLIANCE.

When using an electrical appliance, basic precautions should be observed, including the following:



WARNING

TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK OR INJURY:

- Use indoors only. Always keep this appliance on a firm, level surface.
- Do not use outdoors or on wet surface
- Do not allow animal to chew on cord or damage the cord in any way.
- Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.
- Do not use for any purpose other than described in this User Guide.
- Use only manufacturer's recommended attachments or accessories.
- Do not use with damaged adapter or wire. If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors or dropped into water, have it repaired by a qualified technician.
- Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run appliance over cord. Keep the cord away from heated surfaces.
- Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cable.
- Do not handle adapter, including adapter plug and adapter terminals with wet hands.
- Do not use appliance in an enclosed space filled with vapors given off by oil-based paint, paint thinner, some moth-proofing substances, flammable dust, or other explosive or toxic vapors.
- Do not use without filters in place.
- Unplug from outlet before filling, rinsing, or cleaning.
- Risk of injury from moving parts. This appliance may start

unexpectedly. Unplug before cleaning or servicing.

- Use only with E-TEK adapter Model ZD006M050100US.
- Do not use appliance that is damaged or modified.
- Have servicing performed by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the product is maintained.
- Do not modify or attempt to repair the appliance except as indicated in the instructions for use or care.
- Plastic film can be dangerous. To avoid danger of suffocation, keep away from children.
- Unplug from electrical socket when not in use, before cleaning maintaining or servicing the appliance.
- Do not turn your machine ON until you are familiar with all instructions and operating procedures.
- Any other maintenance or servicing not included in this manual should be performed by an authorized service representative.
- Keep the temperature range of between 0-40°C when operating or storing this appliance.
- Never put small parts in mouth. If swallowed, contact with physician or local poison control.
- To reduce the risk of electrical shock, do not put in water or other liquid. Do not place or store appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
- Do not drop. Do not use if cracked.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

THIS MODEL IS FOR HOUSEHOLD USE ONLY.

COMMERCIAL USE OF THIS UNIT voids THE MANUFACTURER'S WARRANTY.

IMPORTANT INFORMATION

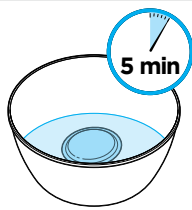
- Plastic parts are not dishwasher safe. Do not put them in dishwasher.

FCC/IC NOTICE: SUPPLIER'S DECLARATION OF CONFORMITY 47 CFR SECTION 2.1077 COMPLIANCE INFORMATION Adapter for BISSELL product. CONTACT: BISSELL Homecare Inc., 2345 Walker Ave. NW, Grand Rapids, MI 49544. This device complies with Part 15 of FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Caution: Any changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment OFF and ON, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: (1) Reorient or relocate the receiving antenna. (2) Increase the separation between the equipment and receiver. (3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. (4) Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help."

Getting Started



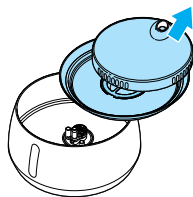
1. Using a separate bowl, submerge the filter in water.



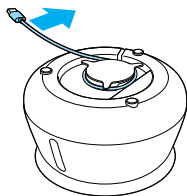
2. Let filter soak for 5 minutes prior to installing into the fountain.

NOTE: We DO NOT recommend submerging the filter in the fountain's water tank in case there is any surface dust present.

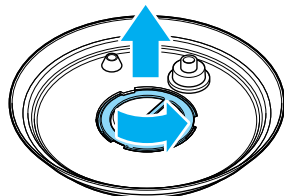
Assembly



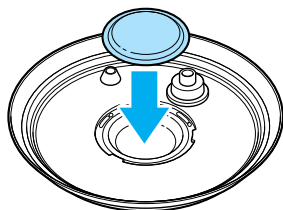
1. Remove the drinking and filter housing tray from the unit.



2. Unwind the cord from the bottom of the water tank.

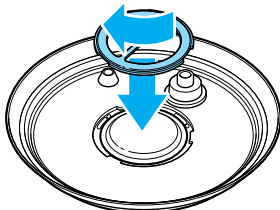


3. Remove filter housing cover by turning the center bar counterclockwise to unlock it.

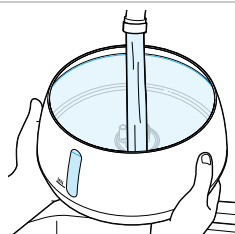


4. Install the pre-soaked water filter into the filter housing tray.

Note: Ensure the flat side is facing up.

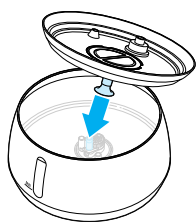


5. Reinstall the filter housing cover by aligning the notches and turning clockwise until it locks into place.

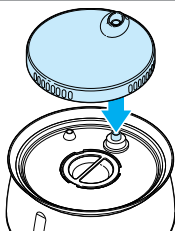


6. Fill water tank to the MAX line.

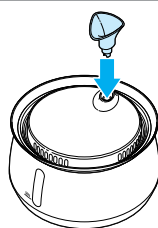
Note: Fill line is located on the inside of the water tank. For optimal performance it is not recommended to fill above MAX line.



7. Place filter housing tray on top of water tank by aligning the funnel gasket to the pump cover tube. Press down firmly to ensure tray is fully installed.

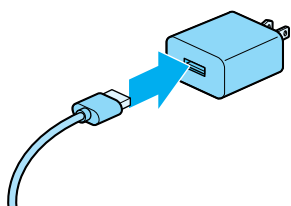


8. Place the drinking tray on top of the filter housing tray by aligning the opening with the water port.

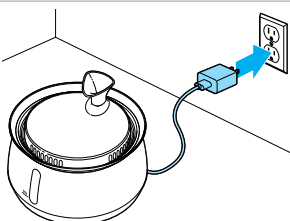


9. Install the spout into the water port on the drinking tray.

Note: If desired, do not install spout for 'Gentle Flow' mode.



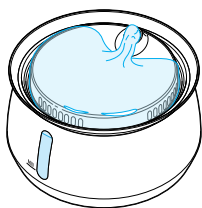
10. Connect the adapter to the USB cord attached to the unit.



11. Plug power cord into an outlet.

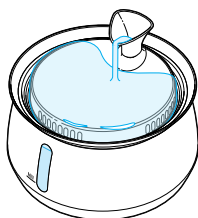
Note: The fountain will begin operating once plugged in.

Mode Types



Gentle Flow:

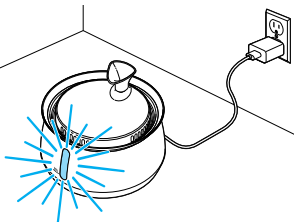
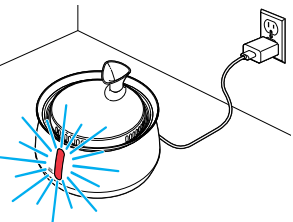
Without the spout installed, the water releases onto the water tray in a bubbling fashion.



Spout Flow:

With the spout installed, the water will flow through the spout and onto the drinking tray in a waterfall fashion.

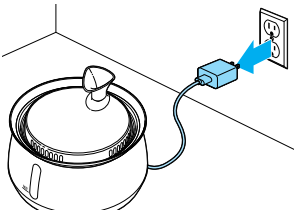
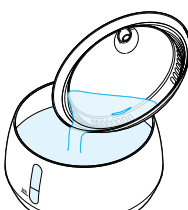
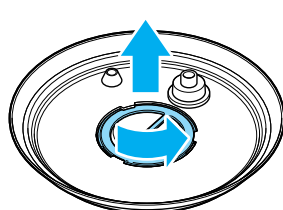
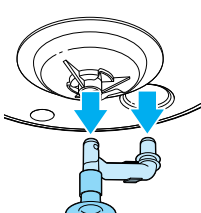
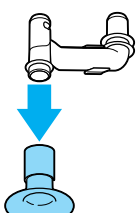
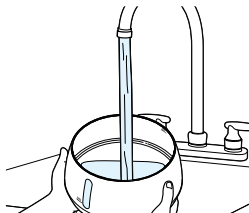
Indicator Lights

	
Blue: Fountain is functioning appropriately. Water is at a sufficient level.	Red: Fountain water level is low. Water fountain will not continue to operate. Add more water for continued use.

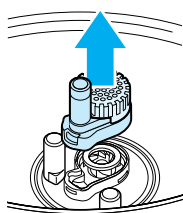
Maintaining Your Machine

Visit [BISSELL.com](https://www.bissell.com) to find replacement filters.

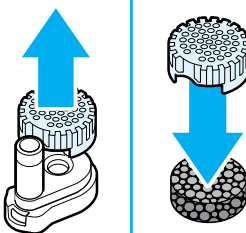
It is recommended to clean the fountain at least once every week. Both the filter and the sponge should be replaced at least once every 2 weeks.

		
1. Unplug power adapter from wall. Note: Ensure hands are dry before removing the plug from wall.	2. Remove the spout. Lift both the drinking tray and filter housing tray and dump excess water into water tank.	3. Remove drinking tray from filter housing tray. Unlock filter housing cover. Remove used filter and discard.
		
4. Remove the connecting tube by pulling on both ends where the tube is connected to the filter housing tray. Pulling on the end near the center can help to remove the tube.	5. Remove the funnel gasket from the connecting tube.	6. Empty water tank of any remaining water and rinse to remove debris.

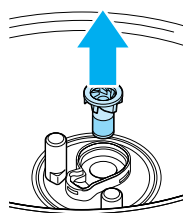
CONTINUED ON NEXT PAGE ➡



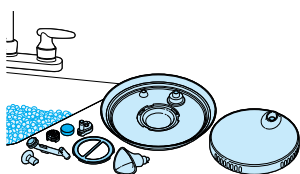
7. Remove the pump cover from the base of the water tank.



8. Use cutouts on the side of the pump filter cover to remove the cover. Remove and discard used sponge.

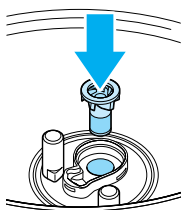


9. Pull up on the impeller at the bottom of the tank to remove.

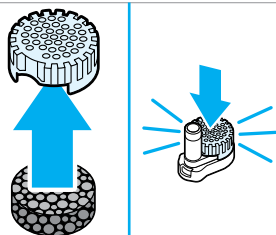


10. Gently hand wash all parts with clean water and soap. The pipette included in your unit can be used to clean the plastic connecting tube, spout and the tray gasket.

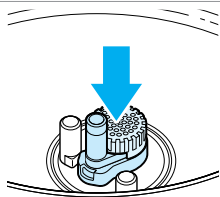
Note: Ensure that all soap has been completely rinsed out before reassembling.



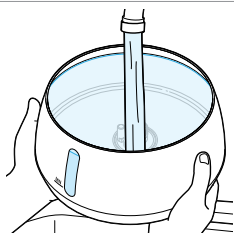
11. Install the impeller at the bottom of the fountain. Ensure it is fully installed.



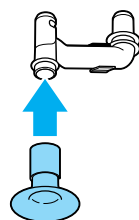
12. Install new sponge, then attach the pump filter cover by aligning the crescent cutout on the door with the pump cover tube. Push firmly on the pump filter cover until it clicks into place.



13. Align the pump filter side over the impeller and push into place to install.

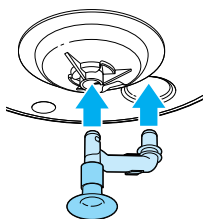


14. Fill water tank to MAX line.
Note: Fill line is located on the inside of the water tank. For optimal performance it is not recommended to fill above MAX line.

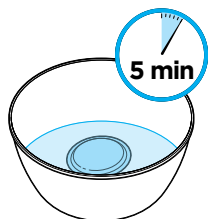


15. Install the funnel gasket to the bottom of the connecting tube. Press the gasket onto the tube until it is fully installed.

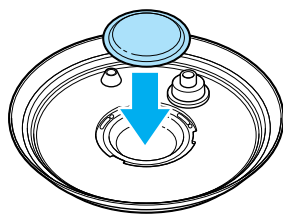
Maintaining Your Machine (continued)



16. Connect the short side of the tube to the opening at the center of the tray. Connect the long side of the tube to the water port opening.

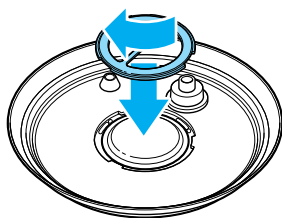


17. Let filter soak for 5 minutes prior to installing into the fountain.

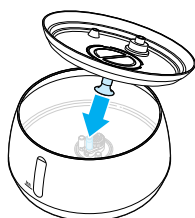


18. Install the pre-soaked water filter into the filter housing tray.

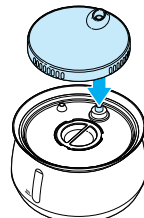
Note: Ensure the flat side is facing up.



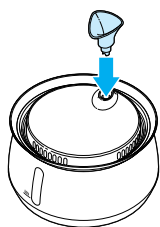
19. Install the filter housing cover by aligning the notches and turning clockwise until you feel it lock into place.



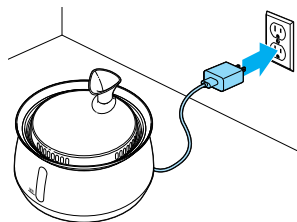
20. Place filter housing tray on top of water tank by aligning the funnel gasket to the pump cover tube. Press down firmly to ensure tray is fully installed.



21. Place the drinking tray on top of the filter housing tray by aligning the opening with the water port.



22. Install the spout into the water port on the drinking tray.



23. Plug power cord into an outlet.

NOTE: Avoid water contact with cord while washing base of the water fountain.

Troubleshooting

Problem	Possible Cause	Remedies
Water is not dispensing.	Spout not connect properly.	Realign spout into the water port on the drinking tray.
	Debris obstructing water.	Clean entire unit per care instructions above for debris and visible obstructions.
	Impeller not fully installed.	Reinstall impeller per care instructions above.
	Pump Cover not fully installed.	Reinstall pump cover per care instructions above.
	Tray gasket not aligned with pump cover tube.	Realign tray gasket per care instructions above.
Water is not flowing properly.	Not enough water.	Must be above minimum fill line located on the outside panel.
Blue light is not on.	Not plugged in.	Plug your unit into the wall with the plug securely in the electrical socket.
Red Light Error.	Water is not above the minimum fill line.	Unplug unit, fill water to MAX fill line, then plug back in. Once plugged in, the light will turn blue and being to operate as normal.

Warranty

Limited 1-year warranty, may vary by state. Visit support.BISSELL.com or call 1-800-237-7691 for complete warranty information.

Terms and Conditions

Your purchase is subject to the BISSELL® Terms and Conditions, which includes dispute resolution through arbitration and class waiver. For complete terms or to opt out from arbitration or class waiver, visit BISSELL.com/terms-of-use or call 1-800-237-7691.

Statement on Parts Availability for Québec Residents

While BISSELL strives to provide replacement parts, repair services, and maintenance and repair information for this product, we cannot guarantee availability of these resources. For assistance, please visit BISSELL.ca/support or call 1-800-263-2535.



Every purchase makes it possible for BISSELL to continue our support of BISSELL Pet Foundation® and its mission of saving pets in need. Since 2011, BISSELL has donated over \$26 million in support of BISSELL Pet Foundation®. When you purchase a BISSELL® product, you help save pets, too. Our products are engineered to clean even the toughest messes so pets can stay at home and out of shelters.

Visit **BISSELLsavespets.com** to learn more.

Need more support?

Head to **support.BISSELL.com** to troubleshoot, register your product, order spare parts, view your warranty, and more.



INFO



REGISTER



VIDEOS



PARTS



SUPPORT



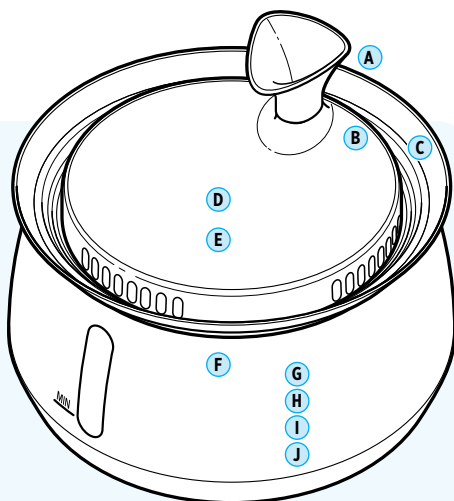
©2026 BISSELL Inc. All rights reserved.
Part Number 1660318 02/26 v8

SÉRIE 4400

Consignes de sécurité importantes.....	2
Commencer	3
Assemblage	3
Types de mode	4
Voyants lumineux	5
Entretien de votre machine.....	5
Dépannage.....	7
Garantie.....	7

Aperçu du produit

- | | |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| A. Bec verseur | (Non illustré) |
| B. Plateau d'abreuvement | G. Couverture de la pompe |
| C. Plateau pour boîtier du filtre | H. Couverture du filtre de la pompe |
| D. Couverture du boîtier du filtre | I. Filtre de la pompe |
| E. Filtre à eau | J. Turbine de la pompe |
| F. Réservoir d'eau | |



Voici votre nouveau produit BISSELL®!

Visitez le support.BISSELL.com pour découvrir votre nouvel achat, avec des vidéos, des conseils, une assistance et bien plus encore. Vous voulez commencer tout de suite? Ce guide contient toutes les informations nécessaires à la mise en place de votre nouveau produit. Jetons un coup d'œil...

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER VOTRE APPAREIL.

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, certaines précautions élémentaires doivent être respectées, notamment les suivantes :



AVERTISSEMENT

POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, D'ÉLECTROCUTION OU DE BLESSURES :

- Utilisez cet appareil uniquement à l'intérieur. Placez toujours cet appareil sur une surface plane et stable.
- Ne l'utilisez pas à l'extérieur ou sur une surface humide.
- Ne laissez pas les animaux mâcher le cordon ou l'endommager de quelque manière que ce soit.
- Ne le laissez pas être utilisé comme un jouet. Une attention particulière est nécessaire lorsqu'il est utilisé par des enfants ou à proximité de ceux-ci.
- Ne l'utilisez pas à d'autres fins que celles décrites dans ce guide d'utilisation.
- N'utilisez que les accessoires recommandés par le fabricant.
- Ne l'utilisez pas avec un adaptateur ou un cordon endommagé. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé, a été endommagé, laissé à l'extérieur ou tombé dans l'eau, faites-le réparer par un technicien qualifié.
- Ne tirez pas et ne transportez pas l'appareil par le cordon, n'utilisez pas le cordon comme poignée, ne fermez pas la porte sur le cordon et ne tirez pas le cordon sur des bords ou des coins pointus. Ne faites pas fonctionner l'appareil par-dessus le cordon. Tenez le cordon à l'écart des surfaces chauffées.
- Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le cordon. Pour débrancher l'appareil, saisissez la fiche et non le câble.
- Ne manipulez pas l'adaptateur, y compris la fiche et les bornes, avec les mains mouillées.
- N'utilisez pas l'appareil dans un espace clos rempli de vapeurs dégagées par de la peinture à l'huile, du diluant pour peinture, certaines substances anti-mites, de la poussière inflammable ou d'autres vapeurs explosives ou toxiques.
- N'utilisez pas l'appareil sans les filtres en place.
- Débranchez l'appareil avant de le remplir, de le rincer ou de le nettoyer.
- Risque de blessure par les pièces mobiles. Cet appareil peut démarrer de manière inattendue. Débranchez l'appareil avant de le nettoyer ou de l'entretenir.
- A utiliser uniquement avec l'adaptateur E-TEK Modèle ZD006M050100US.
- N'utilisez pas d'appareil endommagé ou modifié.
- Confiez l'entretien à un réparateur qualifié qui n'utilisera que des pièces de rechange identiques. Cela permet de garantir la sécurité du produit.
- Ne modifiez pas et ne tentez pas de réparer l'appareil, sauf dans les cas indiqués dans les instructions d'utilisation ou d'entretien.
- Les films plastiques peuvent être dangereux. Pour éviter tout risque d'étouffement, tenir hors de portée des enfants.
- Débranchez l'appareil de la prise électrique lorsqu'il n'est pas utilisé, avant de le nettoyer, de l'entretenir ou de le réparer.
- Ne mettez pas votre appareil en marche avant d'avoir pris connaissance de toutes les instructions et procédures d'utilisation.
- Tout autre entretien ou réparation non mentionné dans ce manuel doit être effectué par un représentant agréé du service après-vente.
- Maintenez la température entre 0 et 40 °C lors de l'utilisation ou du stockage de cet appareil.
- Ne jamais mettre de petites pièces dans la bouche. En cas d'ingestion, contacter un médecin ou le centre antipoison local.
- Pour réduire le risque d'électrocution, ne plongez pas l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide. Ne placez pas et ne rangez pas l'appareil dans un endroit où il pourrait tomber ou être tiré dans une baignoire ou un évier.
- Ne le laissez pas tomber. Ne l'utilisez pas s'il est fissuré.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

CE MODÈLE EST RÉSERVÉ À UN USAGE DOMESTIQUE.

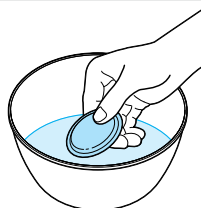
L'UTILISATION COMMERCIALE DE CET APPAREIL ANNULE LA GARANTIE DU FABRICANT.

INFORMATIONS IMPORTANTES

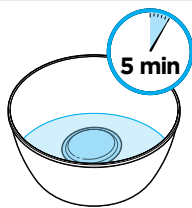
• Les pièces en plastique ne sont pas lavables au lave-vaisselle. Ne les mettez pas au lave-vaisselle.

AVIS FCC/IC : DÉCLARATION DE CONFORMITÉ DU FOURNISSEUR 47 CRF SECTION 2.1077 INFORMATIONS DE CONFORMITÉ Adaptateur pour produit BISSELL. CONTACT : BISSELL Homecare Inc., 2345 Walker Ave. NW, Grand Rapids, MI 49544. Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable. Attention : toute modification apportée à cet appareil sans l'accord explicite de la partie responsable de la conformité peut entraîner l'annulation du droit de l'utilisateur à utiliser l'équipement. REMARQUE : Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites applicables aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences par l'une ou plusieurs des mesures suivantes : (1) Réorientez ou déplacez l'antenne de réception. (2) Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur. (3) Connectez l'équipement à une prise sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté. (4) Consultez le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide."

Pour commencer



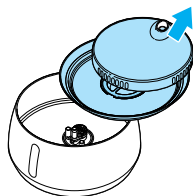
1. À l'aide d'un bol séparé, plongez le filtre dans l'eau.



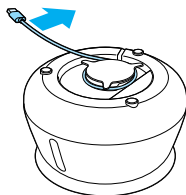
2. Laissez le filtre tremper pendant 5 minutes avant de l'installer dans la fontaine.

NOTE : Nous déconseillons fortement de plonger le filtre dans le réservoir d'eau de la fontaine au cas où il y aurait de la poussière de surface.

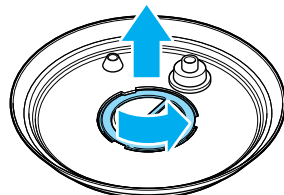
Assemblage



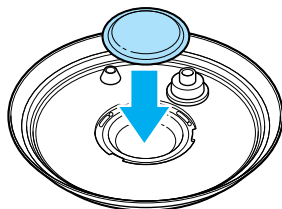
1. Retirez le plateau contenant le réservoir d'eau et le boîtier du filtre de l'appareil.



2. Déroulez le cordon situé au fond du réservoir d'eau.

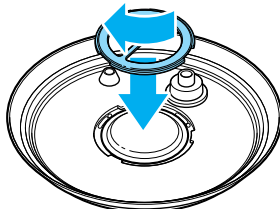


3. Retirez le couvercle du boîtier du filtre en tournant la barre centrale dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour le déverrouiller.

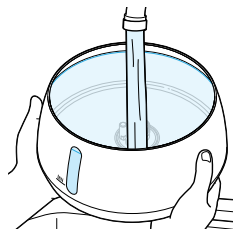


4. Installez le filtre à eau pré-trempé dans le plateau du boîtier du filtre.

Remarque : veillez à ce que le côté plat soit orienté vers le haut.



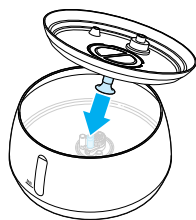
5. Réinstallez le couvercle du boîtier du filtre en alignant les encoches et en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il se verrouille en place.



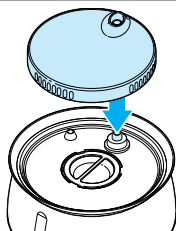
6. Remplissez le réservoir d'eau jusqu'à la ligne MAX.

Remarque : la ligne de remplissage est située à l'intérieur du réservoir d'eau. Pour des performances optimales, il n'est pas recommandé de remplir au-delà de la ligne MAX.

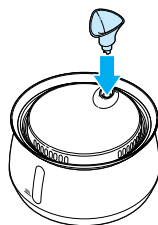
SUITE À LA PAGE SUIVANTE ➡



7. Placez le plateau du boîtier du filtre sur le réservoir d'eau en alignant le joint de l'entonnoir avec le tube du couvercle de la pompe. Appuyez fermement pour vous assurer que le plateau est bien installé.

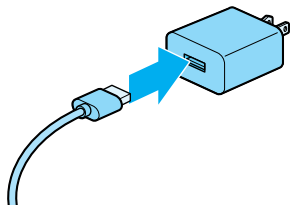


8. Placez le plateau d'abreuvement sur le plateau du boîtier du filtre en alignant l'ouverture avec l'orifice d'eau.

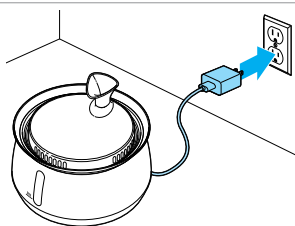


9. Installez le bec verseur dans l'orifice d'eau du plateau d'abreuvement.

Remarque : si vous le souhaitez, n'installez pas le bec verseur pour le mode « Débit doux ».



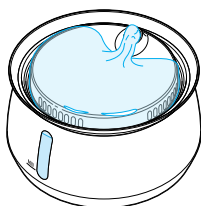
10. Connectez l'adaptateur au cordon USB relié à l'appareil.



11. Branchez le cordon d'alimentation dans une prise électrique.

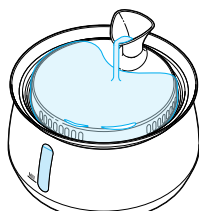
Remarque : la fontaine commencera à fonctionner dès qu'elle sera branchée.

Types de mode



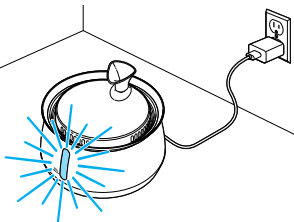
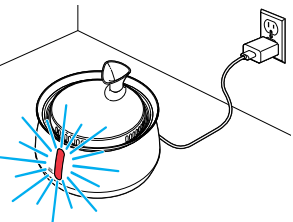
Débit doux :

Sans bec verseur, l'eau s'écoule dans le bac à eau en formant des bulles.



Débit avec bec verseur :

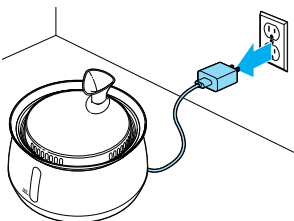
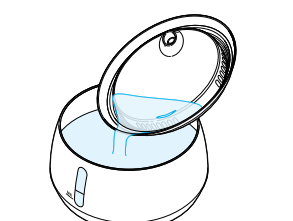
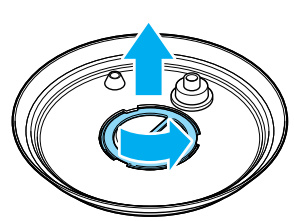
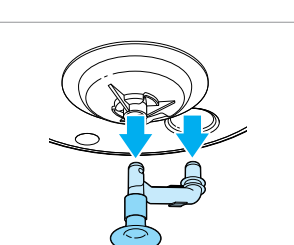
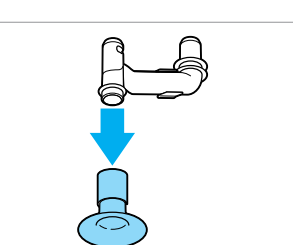
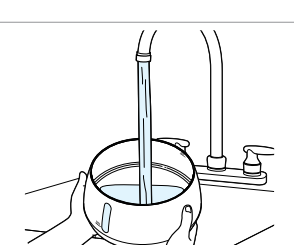
Avec le bec verseur installé, l'eau s'écoule à travers celui-ci et dans le bac à eau en formant une cascade.

	
Bleu : La fontaine fonctionne correctement. Le niveau d'eau est suffisant.	Rouge : Le niveau d'eau de la fontaine est bas. La fontaine cessera de fonctionner. Ajoutez de l'eau pour continuer à l'utiliser.

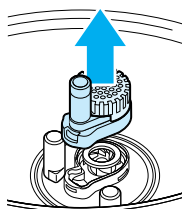
Entretien de votre machine

➤ Visitez leBISSELL.com pour obtenir des filtres de remplacement.

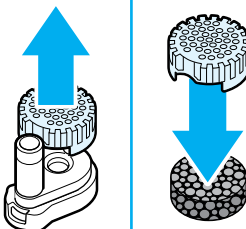
Il est recommandé de nettoyer la fontaine au moins une fois par semaine. Le filtre et l'éponge doivent être remplacés au moins une fois toutes les 2 semaines.

		
1. Débranchez l'adaptateur secteur de la prise murale. Remarque : assurez-vous que vos mains sont sèches avant de débrancher la prise murale.	2. Retirez le bec. Soulevez le plateau d'abreuvement et le plateau du boîtier du filtre, puis videz l'excès d'eau dans le réservoir d'eau.	3. Retirez le plateau d'abreuvement du plateau du boîtier du filtre. Déverrouillez le couvercle du boîtier du filtre. Retirez le filtre usagé et jetez-le.
		
4. Retirez le tube de raccordement en tirant sur les deux extrémités où le tube est raccordé au plateau du boîtier du filtre. Tirer sur l'extrémité proche du centre peut aider à retirer le tube.	5. Retirez le joint d'étanchéité de l'entonnoir du tube de raccordement.	6. Videz le réservoir d'eau de toute eau restante et rincez-le pour éliminer les débris.

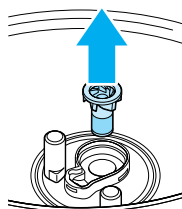
SUITE À LA PAGE SUIVANTE ➔



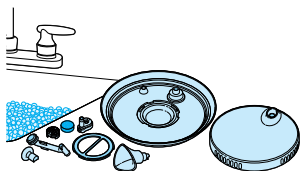
7. Retirez le couvercle de la pompe de la base du réservoir d'eau.



8. Utilisez les découpes sur le côté du couvercle du filtre de la pompe pour retirer le couvercle. Retirez et jetez l'éponge usagée.

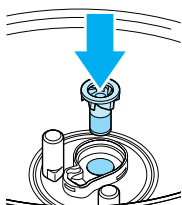


9. Tirez sur la turbine située au fond du réservoir pour la retirer.

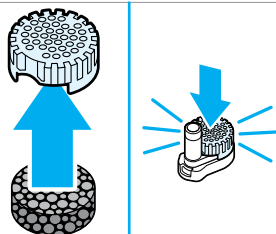


10. Lavez délicatement toutes les pièces à la main avec de l'eau propre et du savon. La pipette fournie avec votre appareil peut être utilisée pour nettoyer le tube de raccordement en plastique, le bec verseur et le joint d'étanchéité du plateau.

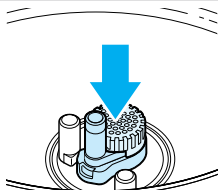
Remarque : assurez-vous que tout le savon a été complètement rincé avant de remonter l'appareil.



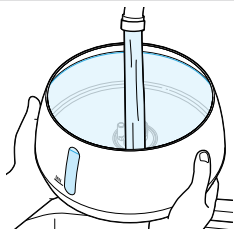
11. Installez la turbine au fond de la fontaine. Assurez-vous qu'elle est bien installée.



12. Installez une nouvelle éponge, puis fixez le couvercle du filtre de la pompe en alignant la découpe en forme de croissant sur la porte avec le tube du couvercle de la pompe. Appuyez fermement sur le couvercle du filtre de la pompe jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

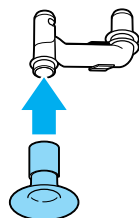


13. Alignez le côté du filtre de la pompe sur la turbine et enfoncez-le pour l'installer.

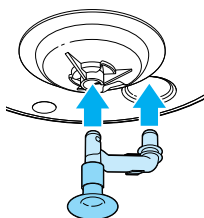


14. Remplissez le réservoir d'eau jusqu'à la ligne MAX.

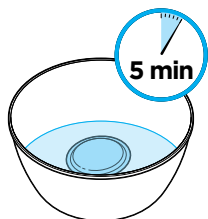
Remarque : la ligne de remplissage se trouve à l'intérieur du réservoir d'eau. Pour des performances optimales, il n'est pas recommandé de remplir au-delà de la ligne MAX.



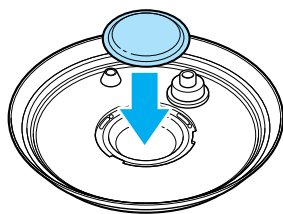
15. Installez le joint d'étanchéité de l'entonnoir au bas du tube de raccordement. Appuyez sur le joint jusqu'à ce qu'il soit complètement installé.



16. Connectez le côté court du tube à l'ouverture au centre du plateau. Connectez le côté long du tube à l'ouverture de l'orifice d'eau.

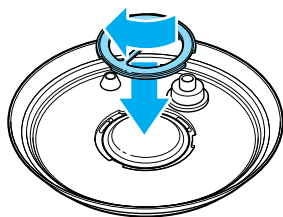


17. Laissez le filtre tremper pendant 5 minutes avant de l'installer dans la fontaine.

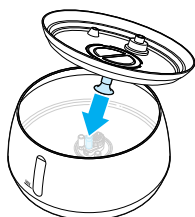


18. Installez le filtre à eau pré-trempé dans le plateau du boîtier du filtre.

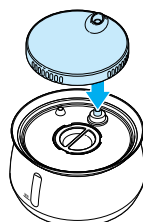
Remarque : assurez-vous que le côté plat est tourné vers le haut.



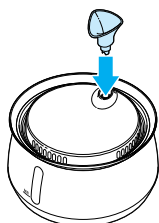
19. Installez le couvercle du boîtier du filtre en alignant les encoches et en tournant dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous sentiez qu'il se verrouille en place.



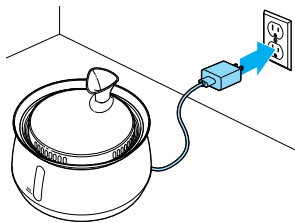
20. Placez le plateau du boîtier du filtre sur le réservoir d'eau en alignant le joint de l'entonnoir avec le tube du couvercle de la pompe. Appuyez fermement pour vous assurer que le plateau est bien installé.



21. Placez le plateau d'abreuvement sur le plateau du boîtier du filtre en alignant l'ouverture avec l'orifice d'eau.



22. Installez le bec verseur dans l'orifice d'eau du plateau d'abreuvement.



23. Branchez le cordon d'alimentation dans une prise électrique.

REMARQUE : évitez tout contact du cordon avec l'eau lorsque vous lavez la base de la fontaine d'eau.

Dépannage

Problème	Cause possible	Solutions
L'eau ne coule pas.	Le bec n'est pas correctement raccordé.	Réalignez le bec verseur dans l'orifice d'eau du plateau d'abreuvement.
	Débris obstruant l'eau.	Nettoyez l'ensemble de l'appareil conformément aux instructions d'entretien ci-dessus afin d'éliminer les débris et les obstructions visibles.
	La turbine n'est pas correctement installée.	Réinstallez la turbine conformément aux instructions d'entretien ci-dessus.
	Le couvercle de la pompe n'est pas complètement installé.	Réinstallez le couvercle de la pompe conformément aux instructions d'entretien ci-dessus.
	Le joint d'étanchéité du plateau n'est pas aligné avec le tube du couvercle de la pompe.	Réalignez le joint d'étanchéité du plateau conformément aux instructions d'entretien ci-dessus.
L'eau ne s'écoule pas correctement.	Pas assez d'eau.	Le niveau doit être au-dessus de la ligne de remplissage minimum située sur le panneau extérieur.
Le voyant bleu n'est pas allumé.	L'appareil n'est pas branché.	Branchez votre appareil dans la prise murale en veillant à ce que la fiche soit bien insérée dans la prise électrique.
Le voyant rouge d'erreur est allumé.	Le niveau d'eau n'est pas au-dessus de la ligne de remplissage minimum.	Débranchez l'appareil, remplissez-le d'eau jusqu'à la ligne MAX, puis rebranchez-le. Une fois branché, le voyant deviendra bleu et l'appareil fonctionnera normalement.

Garantie

Garantie limitée de 1 an, pouvant varier selon les pays. Visitez le **support.BISSELL.com** ou appelez le 1-800-237-7691 pour obtenir des informations complètes sur la garantie.

Conditions générales d'utilisation

Votre achat est soumis aux conditions générales de BISSELL®, qui prévoient le règlement des litiges par voie d'arbitrage et la renonciation au recours collectif. Pour consulter l'intégralité des conditions générales ou pour vous désengager de l'arbitrage ou de la renonciation au recours collectif, rendez-vous sur [BISSELL.com/terms-of-use](https://www.bissell.com/terms-of-use) ou appelez le 1-800-237-7691.

Déclaration sur la disponibilité des pièces pour les résidents du Québec

Bien que BISSELL s'efforce de fournir des pièces de rechange, des services de réparation et des informations sur l'entretien et la réparation de ce produit, la disponibilité de ces ressources ne peut être garantie. Pour plus d'information, visitez le site [BISSELL.ca/support](https://www.bissell.ca/support) ou composez le 1-800-263-2535.



Chaque achat permet à BISSELL de continuer à soutenir la BISSELL Pet Foundation® et sa mission de sauvetage des animaux domestiques dans le besoin. Depuis 2011, BISSELL a fait don de plus de 26 millions de dollars à la BISSELL Pet Foundation®.

Lorsque vous achetez un produit BISSELL®, vous aidez à sauver les animaux de compagnie. Nos produits sont conçus pour nettoyer même les saletés les plus tenaces afin que les animaux domestiques puissent rester chez eux et ne soient pas placés en refuge.

Visitez le **BISSELLsavespets.com** pour en apprendre plus.

Besoin d'assistance supplémentaire?

Visitez le **support.BISSELL.com** pour dépanner, enregistrer votre produit, commander des pièces de rechange, consulter votre garantie et plus encore.



INFORMACIÓN



ENREGISTREMENT



VIDÉOS



PIÈCES



ASSISTANCE



©2026 BISSELL Tous droits réservés.
Numéro de pièce 1660318 02/26 v9



hydrate well™

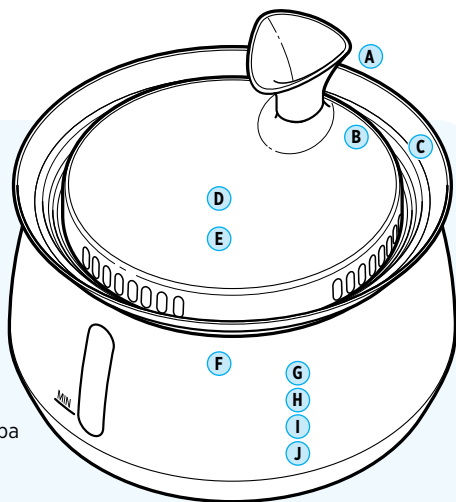
Fuente de agua
automatizada

SERIE 4400

Información importante de seguridad	
Instructions	2
Empezando	3
Ensamblaje	3
Modo Types	4
Luces indicadoras	5
Mantenimiento de su Machine	5
Troubleshooting	7
Garantía	7

Descripción general del producto

- | | |
|---|------------------------------------|
| A. Boquilla | (No se muestra la imagen) |
| B. Bandeja de bebida | |
| C. Bandeja del compartimiento del filtro | G. Cubierta de la bomba |
| D. Cubierta del compartimiento del filtro | H. Cubierta del filtro de la bomba |
| E. Filtro de agua | I. Filtro de la bomba |
| F. Tanque de agua | J. Impulsor de la bomba |



¡Le presentamos su nuevo producto BISSELL®!

Visite el centro de support.BISSELL.com donde encontrará una guía sobre su nueva compra, con videos, consejos, asistencia y mucho más. ¿Desea empezar de inmediato? Esta guía contiene toda la información que necesita para configurar su nuevo producto. Echemos un vistazo...

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD



LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR SU APARATO.

Al usar un electrodoméstico, se deben observar precauciones básicas, incluyendo lo siguiente:



ADVERTENCIA

PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA O LESIÓN:

- Solo debe utilizarse en interiores. Mantenga siempre este aparato sobre una superficie firme y nivelada.
- No lo use al aire libre ni sobre superficies mojadas.
- No permita que los animales muerdan el cable ni lo dañen de ninguna manera.
- No permita que se utilice como un juguete. Debe prestar especial atención cuando haya niños usando el aparato o si se encuentran cerca mientras se usa.
- No utilice este electrodoméstico para ningún propósito que no esté descrito en esta guía de usuario.
- Utilice únicamente los accesorios o complementos recomendados por el fabricante.
- No lo utilice con un adaptador o cable dañado. Si el aparato no funciona como debería, ha sufrido una caída, daño, ha sido dejado al aire libre o sumergido en agua, llévelo a un técnico calificado para que sea reparado.
- No lo tire ni empuje del cable, no use el cable como asa, no cierre puertas aplastando el cable ni tire del cable alrededor de bordes o esquinas afiladas. No pase el aparato por encima del cable. Mantenga el cable alejado de superficies calientes.
- No tire del cable para desenchufar el aparato. Para desenchufarlo, tire del enchufe, no del cable.
- No manipule el adaptador, incluyendo el enchufe y los terminales del adaptador, con las manos mojadas.
- No utilice el electrodoméstico en un espacio cerrado lleno de vapores emitidos por pintura de base oleosa, diluyente de pintura,

algunas sustancias para proteger de las polillas, polvo inflamable u otros vapores explosivos o tóxicos.

- No lo utilice sin los filtros colocados.
- Desenchufe el aparato antes de llenarlo, enjuagarlo o limpiarlo.
- Riesgo de lesiones por partes móviles. Este aparato puede encenderse inesperadamente. Desenchúfelo antes de limpiarlo o revisarlo.
- Úselo únicamente con el adaptador E-TEK modelo ZD006M050100US.
- No utilice el electrodoméstico si está dañado o si ha sido modificado.
- Haga que un técnico calificado realice el servicio utilizando solo piezas de repuesto idénticas. Esto garantizará que se mantenga la seguridad del producto.
- No modifique ni intente reparar el electrodoméstico, excepto según lo indicado en las instrucciones de uso o cuidado.
- La película de plástico puede ser peligrosa. Para evitar el peligro de asfixia, manténgase alejado de los niños.
- Desenchufe del tomacorriente cuando no esté en uso, antes de limpiar, hacer mantenimiento o reparar el aparato.
- No encienda su máquina hasta que esté familiarizado con todas las instrucciones y procedimientos de funcionamiento.
- Cualquier otro mantenimiento o servicio no incluido en este manual debe ser realizado por un representante de servicio autorizado.
- Mantenga el rango de temperatura entre 0 y 40°C al operar o almacenar este aparato.
- Nunca ponga piezas pequeñas en la boca. Si se ingiere, comuníquese con un médico o con el centro local de control de intoxicaciones.
- Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no lo sumerja en agua ni en ningún otro líquido. No coloque ni guarde el aparato en un lugar donde se pueda caer o ser tirado hacia una bañera o un fregadero.
- No lo deje caer. No lo use si está agrietado.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

ESTE MODELO ES SOLO PARA USO DOMÉSTICO.

EL USO COMERCIAL DE ESTA UNIDAD ANULA LA GARANTÍA DEL FABRICANTE.

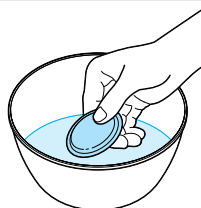
INFORMACIÓN IMPORTANTE

- Las piezas de plástico no son aptas para el lavavajillas. No las coloque en el lavavajillas.

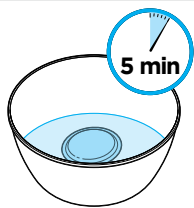
AVISO DE LA FCC/IC: DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DEL PROVEEDOR. INFORMACIÓN SOBRE EL CUMPLIMIENTO 47 CRF SECCIÓN 2.1077

Adaptador para el producto BISSELL. CONTACTO: BISSELL Homecare Inc., 2345 Walker Ave. NW, Grand Rapids, MI 49544. Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no debe causar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado. Precaución: Cualquier cambio o modificaciones a esta unidad que no haya sido aprobada expresamente por la parte responsable del cumplimiento podría anular la autoridad del usuario para operar el equipo. NOTA: Este equipo ha sido probado y se ha comprobado que cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de conformidad con la parte 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzca interferencia en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales a la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas: (1) Reorientar o reubicar la antena receptora. (2) Aumentar la separación entre el equipo y el receptor. (3) Conectar el equipo a un tomacorriente de un circuito diferente al que está conectado el receptor. (4) Consultar al distribuidor o a un técnico de radio o televisión experimentado para obtener ayuda."

Cómo empezar



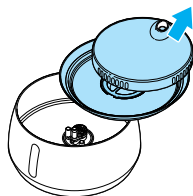
1. Utilice un tazón aparte y sumerja el filtro en agua.



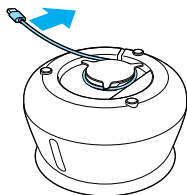
2. Deje que el filtro se empape durante 5 minutos antes de instalarlo en la fuente.

NOTA: NO recomendamos sumergir el filtro en el tanque de agua de la fuente en caso de que haya polvo superficial presente.

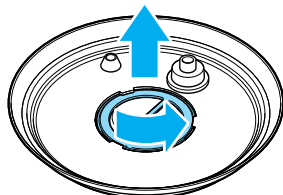
Ensamblaje



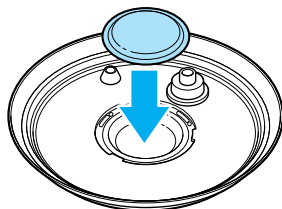
1. Retire la bandeja del compartimiento del filtro y de la de la bebida de la unidad.



2. Desenrolle el cable de la parte inferior del depósito de agua.

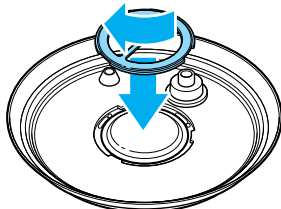


3. Retire la cubierta del compartimiento del filtro girando la barra central en sentido contrario a las agujas del reloj para desbloquearla.

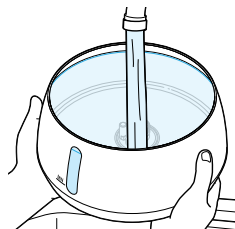


4. Instale el filtro de agua pre-mojado en la bandeja del compartimiento del filtro.

Nota: Asegúrese de que el lado plano quede hacia arriba.

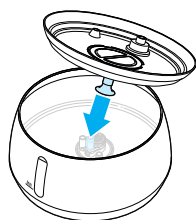


5. Vuelva a instalar la cubierta de la carcasa del filtro alineando las muescas y girándola en el sentido de las agujas del reloj hasta que encaje en su lugar.

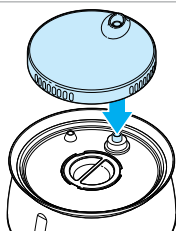


6. Llene el depósito de agua hasta la línea MAX.

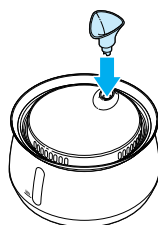
Nota: La línea de llenado está ubicada en el interior del depósito de agua. Para un rendimiento óptimo, no se recomienda llenar por encima de la línea MAX.



7. Coloque la bandeja del compartimiento del filtro sobre el depósito de agua alineando la junta del embudo con el tubo de la cubierta de la bomba. Presione hacia abajo con firmeza para asegurarse de que la bandeja esté completamente instalada.

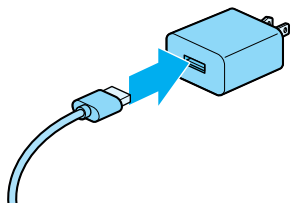


8. Coloque la bandeja de bebida encima de la bandeja del compartimiento del filtro alineando la abertura con el orificio de agua.

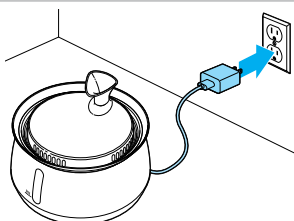


9. Instale la boquilla en el orificio de agua de la bandeja de bebida.

Nota: Si lo desea, no instale la boquilla para el modo de "Flujo Suave".



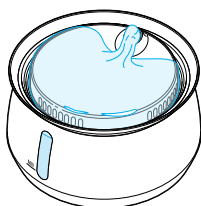
10. Conecte el adaptador al cable USB adjunto a la unidad.



11. Enchufe el cable de alimentación en un tomacorriente.

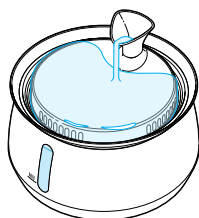
Nota: La fuente comenzará a funcionar una vez enchufada.

Tipos de modo



Flujo suave

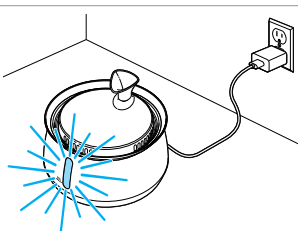
Sin la boquilla instalada, el agua se libera en la bandeja de agua de manera burbujeante.



Flujo con boquilla:

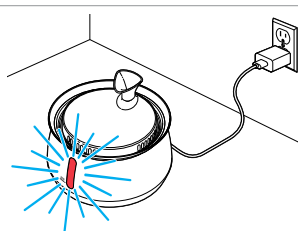
Con la boquilla instalada, el agua fluirá a través de la boquilla y hacia la bandeja de bebida en forma de cascada.

Luces indicadoras



Azul:

La fuente está funcionando correctamente. El nivel de agua es suficiente.



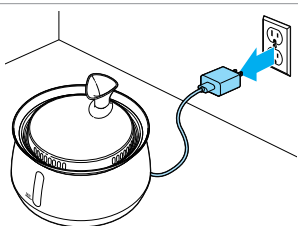
Rojo:

El nivel de agua de la fuente es bajo. La fuente de agua no continuará funcionando. Agregue más agua para su uso continuo.

Mantenimiento de su máquina

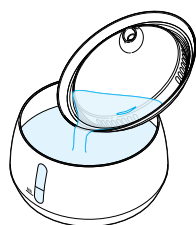
➔ Visite **BISSELL.com** para encontrar filtros de reemplazo.

Se recomienda limpiar la fuente al menos una vez por semana. Tanto el filtro como la esponja se deben sustituir al menos una vez cada 2 semanas.

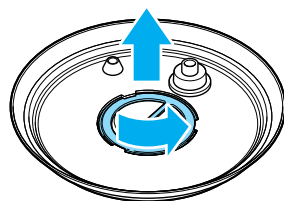


1. Desenchufe el adaptador de alimentación de la pared.

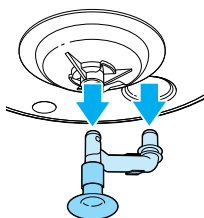
Nota: Asegúrese de que las manos estén secas antes de quitar el enchufe de la pared.



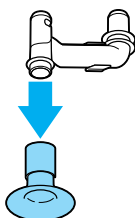
2. Quite la boquilla. Levante tanto la bandeja de bebida como la bandeja del compartimiento del filtro y vacíe el exceso de agua en el depósito de agua.



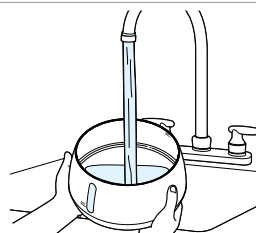
3. Quite la bandeja de bebida de la bandeja del compartimiento del filtro. Desbloquee la cubierta del compartimiento del filtro. Quite el filtro usado y deséchelo.



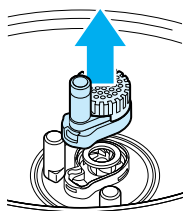
4. Retire el tubo de conexión tirando de ambos extremos donde el tubo está conectado a la bandeja del compartimiento del filtro. Al tirar del extremo cercano al centro, puede ayudar a retirar el tubo.



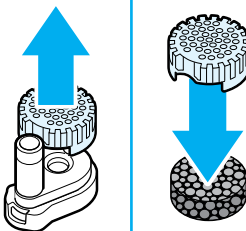
5. Retire la junta del embudo del tubo de conexión.



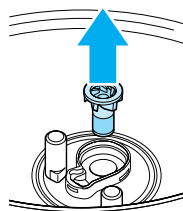
6. Vacíe el depósito de agua de cualquier agua restante y enjuáguelo para eliminar los residuos.



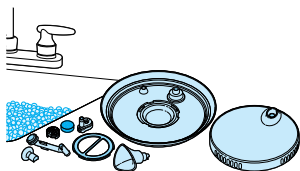
7. Retire la cubierta de la bomba de la base del depósito de agua.



8. Utilice los recortes en el lado de la cubierta del filtro de la bomba para quitar la cubierta. Retire y deseche la esponja usada.

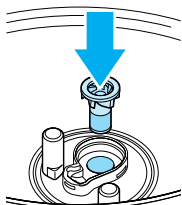


9. Tire hacia arriba del impulsor en la parte inferior del tanque para quitarlo.

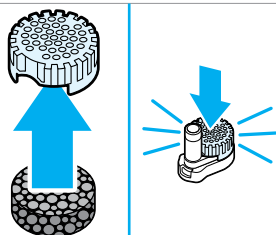


10. Lave suavemente todas las partes con agua limpia y jabón. La pipeta incluida en su unidad se puede utilizar para limpiar el tubo de conexión de plástico, la boquilla y la junta de la bandeja.

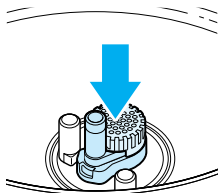
Nota: Asegúrese de que todo el jabón haya sido enjuagado completamente antes de volver a armarlo.



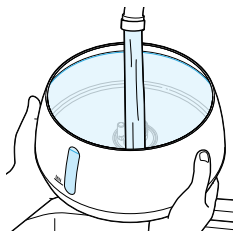
11. Instale el impulsor en la parte inferior de la fuente. Asegúrese de que esté completamente instalado.



12. Instale la nueva esponja, luego fije la cubierta del filtro de la bomba alineando el recorte en forma de media luna en la puerta con el tubo de la cubierta de la bomba. Presione firmemente la cubierta del filtro de la bomba hasta que encaje en su lugar.

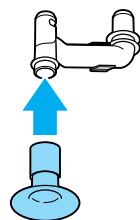


13. Alinee el lado del filtro de la bomba sobre el impulsor y empuje suavemente para instalarlo.

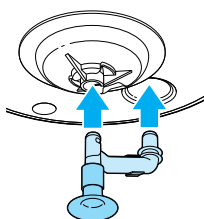


14. Llene el tanque de agua hasta la línea MAX.

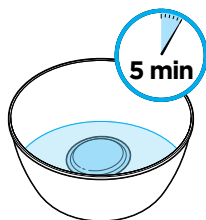
Nota: La línea de llenado está ubicada en el interior del tanque de agua. Para un rendimiento óptimo, no se recomienda llenar por encima de la línea MAX.



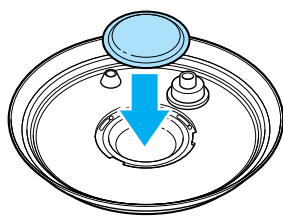
15. Instale la junta del embudo en la parte inferior del tubo de conexión. Presione la junta contra el tubo hasta que esté completamente instalada.



16. Conecte el lado corto del tubo a la abertura en el centro de la bandeja. Conecte el lado largo del tubo a la abertura del puerto de agua.

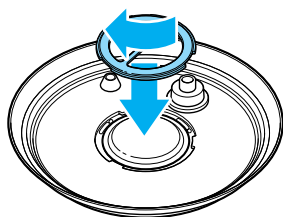


17. Deje que el filtro se empape durante 5 minutos antes de instalarlo en la fuente.

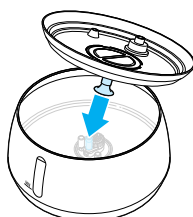


18. Instale el filtro de agua previamente empapado en la bandeja de la carcasa del filtro.

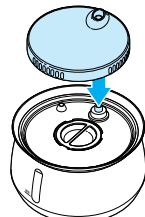
Nota: Asegúrese de que el lado plano esté hacia arriba.



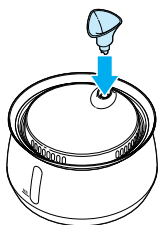
19. Instale la cubierta del compartimiento del filtro alineando las muescas y girando en sentido horario hasta que sienta que se bloquea en su lugar.



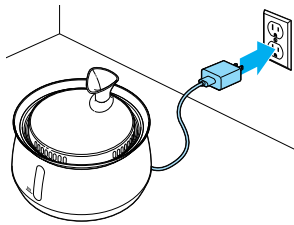
20. Coloque la bandeja del compartimiento del filtro sobre el depósito de agua alineando la junta del embudo con el tubo de la cubierta de la bomba. Presione hacia abajo con firmeza para asegurarse de que la bandeja esté completamente instalada.



21. Coloque la bandeja de bebida encima de la bandeja del compartimiento del filtro alineando la abertura con el orificio de agua.



22. Instale la boquilla en el orificio de agua de la bandeja de bebida.



23. Conecte el cable de alimentación a un tomacorriente.

NOTA: Evite el contacto del cable con el agua mientras lava la base de la fuente de agua.

Solución de problemas

Problema	Causa posible	Soluciones
No se está dispensando agua.	El orificio no se conecta correctamente.	Realinear el orificio en el puerto de agua de la bandeja de bebida.
	Residuos obstruyendo el agua.	Limpiar toda la unidad según las instrucciones de cuidado anteriores para eliminar los residuos y las obstrucciones visibles.
	El impulsor no está completamente instalado.	Volver a instalar el impulsor según las instrucciones de cuidado anteriores.
	La cubierta de la bomba no está completamente instalada.	Volver a instalar la cubierta de la bomba según las instrucciones de cuidado anteriores.
	La junta de la bandeja no está alineada con el tubo de la cubierta de la bomba.	Realinear la junta de la bandeja según las instrucciones de cuidado anteriores.
El agua no está fluyendo correctamente.	No hay suficiente agua.	Debe estar por encima de la línea de llenado mínima ubicada en el panel exterior.
La luz azul no está encendida.	No está enchufado.	Conecte su unidad a la pared con el enchufe de manera segura en el tomacorriente eléctrico.
Error de luz roja.	El agua no está por encima de la línea de llenado mínima.	Desenchufe la unidad, llene el agua hasta la línea de llenado MAX, luego vuelva a enchufarla. Una vez enchufada, la luz se volverá azul y comenzará a funcionar con normalidad.

Garantía

Garantía limitada de 1 año (puede variar según el estado). Visite el centro de **support.BISSELL.com** o llame al 1-800-237-7691 para obtener información completa sobre la garantía.

Términos y condiciones

Su compra está sujeta a los Términos y condiciones de BISSELL®, que incluyen la resolución de disputas a través de arbitraje y la renuncia a la demanda colectiva. Para conocer los términos completos o excluirse del arbitraje o la renuncia a demandas colectivas, visite [BISSELL.com/terms-of-use](https://www.bissell.com/terms-of-use) o llame al 1-800-237-7691.

Declaración sobre la disponibilidad de piezas para los residentes de Quebec

Aunque BISSELL se esfuerza por suministrar piezas de repuesto, servicios de reparación e información de mantenimiento y reparación para este producto, no podemos garantizar la disponibilidad de estos recursos. Para obtener asistencia, visite [BISSELL.ca/support](https://www.bissell.ca/support) o llame al 1-800-263-2535.



Cada compra hace posible que BISSELL continúe con nuestro apoyo a la BISSELL Pet Foundation® y su misión de salvar a las mascotas necesitadas. Desde 2011, BISSELL ha donado más de 26 millones de dólares en apoyo a BISSELL Pet Foundation®. Cuando usted compra un producto BISSELL®, también ayuda a salvar mascotas. Nuestros productos están diseñados para limpiar incluso la suciedad más difícil, para que las mascotas puedan quedarse en casa y no terminen en refugios.

Visite **BISSELLsavespets.com** para obtener más información.

¿Necesita ayuda adicional?

Diríjase al centro de **support.BISSELL.com** para solucionar problemas, registrar su producto, pedir piezas de repuesto, consultar su garantía y más.



INFORMACIÓN



REGISTRO



VIDEOS



PIEZAS



ASISTENCIA



©2026 BISSELL Inc. Todos los derechos reservados.
Número de pieza 1660318 02/26 v9